

Документ подписан простой электронной подписью
Информация о владельце:
ФИО: Наумова Наталия Александровна
Должность: Ректор
Дата подписания: 11.07.2025 12:58:09
Уникальный программный ключ:
6b5279da4e034bffa679172803da5b7b559fc69e2

МИНИСТЕРСТВО ПРОСВЕЩЕНИЯ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ
Федеральное государственное автономное образовательное учреждение высшего образования
«ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ ПРОСВЕЩЕНИЯ»
(ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ ПРОСВЕЩЕНИЯ)

Факультет дошкольного, начального и специального образования
Кафедра специальной педагогики и комплексной психолого-педагогической реабилитации

Согласовано
деканом факультета дошкольного, начального и
специального образования

« 25 » февраля 2025 г.

/ Кабалина О.И./

Рабочая программа дисциплины

Практика устной и письменной речи немецкого языка

Направление подготовки

44.03.05. Педагогическое образование (с двумя профилями подготовки)

Профиль:

Начальное образование с дополнительным профилем
(русский язык/иностранный язык/специалист по воспитанию и взаимодействию с
детскими общественными организациями)

Квалификация

Бакалавр

Формы обучения

Очная

Согласовано учебно-методической комиссией
факультета дошкольного, начального и
специального образования

Протокол «25» февраля 2025 г. № 7

Председатель УМКом

/ Кабалина О.И./

Рекомендовано кафедрой специальной
педагогики и комплексной психолого-
педагогической реабилитации

Протокол от «20 » февраля 2025 г. № 7

Зав. кафедрой

/ Утенкова С.Н./

Москва
2025

Авторы-составители:
Кабалина О.И., доцент, к.ф.н.,
Боровкова И.В., доцент, к.ф.н.

Рабочая программа дисциплины «Практика устной и письменной речи немецкого языка» составлена в соответствии с требованиями Федерального государственного образовательного стандарта высшего образования по направлению подготовки 44.03.05 Педагогическое образование (с двумя профилями подготовки), утвержденного приказом МИНОБРНАУКИ РОССИИ от 22.02.2018 г. №125.

Дисциплина входит в обязательную часть, Блока 1 «Элективные дисциплины (модули)» и является элективной дисциплиной.

Год начала подготовки (по учебному плану) 2025

СОДЕРЖАНИЕ

1. Планируемые результаты обучения	4
2. Место дисциплины в структуре образовательной программы	4
3. Объем и содержание дисциплины	4
4. Учебно-методическое обеспечение самостоятельной работы обучающихся	6
5. Фонд оценочных средств для проведения текущей и промежуточной аттестации по дисциплине	7
6. Учебно-методическое и ресурсное обеспечение дисциплины	16
7. Методические указания по освоению дисциплины	16
8. Информационные технологии для осуществления образовательного процесса по дисциплине	17
9. Материально-техническое обеспечение дисциплины	17

1. ПЛАНИРУЕМЫЕ РЕЗУЛЬТАТЫ ОБУЧЕНИЯ

1.1. Цель и задачи дисциплины

Основной целью освоения дисциплины является формирование профессионально-ориентированной иноязычной коммуникативной компетентности обучающихся, позволяющей осуществлять межличностную и межкультурную коммуникацию в устной и письменной формах, а также использовать разнообразные иноязычные источники информации для решения профессиональных задач; формирование готовности к самостоятельному использованию иностранного языка как средства профессионального и личностного развития.

Задачи дисциплины заключаются в следующем:

- научить правильному диалогическому и монологическому общению, а также в письменной форме излагать свои мысли на научные, общественно-политические и бытовые темы;
- научить понимать на слух спонтанную беглую речь носителя литературного языка;
- обучить студентов навыкам чтения художественной и научной литературы;
- выработать у студентов навыки письменного и устного перевода литературно-художественных текстов и текстов на бытовые темы, как с немецкого на русский, так и с русского на немецкий язык.

1.2. Планируемые результаты обучения

В результате освоения данной дисциплины у обучающихся формируется компетенция:

УК-4. Способен осуществлять деловую коммуникацию в устной и письменной формах на государственном языке Российской Федерации и иностранном(ых) языке(ах).

2. МЕСТО ДИСЦИПЛИНЫ В СТРУКТУРЕ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЙ ПРОГРАММЫ

Дисциплина входит в обязательную часть, Блока 1 «Элективные дисциплины (модули)» и является элективной дисциплиной.

Для освоения данной дисциплины студенты используют знания, умения и навыки, сформированные в результате освоения следующих дисциплин: Иностранный язык (немецкий язык).

Дисциплина связана со следующими дисциплинами: «Теоретическая фонетика немецкого языка», «Теоретическая грамматика немецкого языка», и является фундаментом для освоения следующих дисциплин: «Иностранный язык профессиональный (немецкий язык)», Интерпретация текста (немецкий язык), Литература стран изучаемого языка (немецкий язык).

3. ОБЪЕМ И СОДЕРЖАНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ

3.1. Объем дисциплины

Показатель объема дисциплины	Форма обучения Очная
Объем дисциплины в зачетных единицах	25
Объем дисциплины в часах	900
Контактная работа:	434,4
Практические занятия	416
Контактные часы на промежуточную аттестацию:	18,4
Экзамен	2,4
Предэкзаменационная консультация	16
Самостоятельная работа	388

Контроль	77.6
----------	------

Форма промежуточной аттестации: зачет с оценкой в 1 и 2 семестре; экзамен в 3 и 4 семестре.

3.2. Содержание дисциплины

Наименование разделов (тем) дисциплины с кратким содержанием	Кол-во часов
	Практические занятия
Раздел 1 Вводно-фонетический курс. Понятие о звуковом строе немецкого языка. Артикуляционная база немецкого языка и ее характерные особенности.	84
Раздел 2 Чтение и письмо Отдельные орфографические и пунктуационные правила обсуждаются по мере освоения соответствующего языкового материала.	84
Раздел 3 Лексика В течение каждого семестра студенты овладевают объемом словаря около 300 лексических единиц, относящихся к стилистически нейтральной и литературно-разговорной лексике.	84
Раздел 4 Грамматика Занятия направлены на овладение студентами грамматическими явлениями немецкого языка, предусмотренными программой.	84
Раздел 5 Домашнее чтение Аспект предполагает обсуждение содержания неадаптированного литературного произведения.	80
Итого:	416

Содержание курса:

Вводно-фонетический курс

Работа над произношением проводится в два этапа: первый этап – вводный курс, второй этап – коррективный курс, в котором работа над звуковым строем немецкого языка осуществляется параллельно с тренировкой и развитием других языковых навыков. Фонетический тренинг – важная составляющая процесса обучения иностранному языку, поэтому работа над отдельными звуками, слогами, акцентными и ритмическими группами, интонационными моделями и артикуляционной базой немецкого языка в целом ведется в течение всего курса. В связи с этим большое значение придается самостоятельной работе студентов в аудитории и дома.

Чтение и письмо

Материал изучается постепенно на протяжении всех семестров. Отдельные орфографические и пунктуационные правила обсуждаются по мере освоения соответствующего языкового материала.

Лексика

В течение каждого семестра студенты овладевают объемом словаря около 300 лексических единиц, относящихся к стилистически нейтральной и литературно-разговорной лексике, словарю

современной немецкой прессы и отобранных в соответствии с речевыми действиями, темами и ситуациями, предусмотренными программой.

На занятиях проводится отработка стереотипных ситуаций и диалогов на базе активного языкового материала с последующей стимуляцией спонтанных высказываний учащихся, используются вопросно-ответные и другие виды парных упражнений, ролевые игры и свободные дискуссии на заданную тему. Студенты заучивают наизусть мини-тексты и стереотипные диалоги.

Грамматика

Занятия направлены на овладение студентами грамматическими явлениями немецкого языка, предусмотренными программой. Грамматический материал требует постоянного повторения. Программа каждого последующего семестра предусматривает постоянную работу, направленную на закрепление и систематизацию знаний, полученных ранее, и включает упражнения на автоматизацию изучаемых лексико-грамматических явлений, направленных на постепенное перерастание репродуктивной речи в продуктивную, а также упражнения на устный и письменный перевод с немецкого языка на русский и с русского языка на немецкий.

Домашнее чтение

Аспект предполагает обсуждение содержания неадаптированного литературного произведения. Работа над лексикой: выполнение различного рода упражнений по закреплению активного словаря. При этом выбор книги для домашнего чтения находится в компетенции каждого конкретного преподавателя.

Домашняя работа четко разъясняется в аудитории, и студенты выполняют самостоятельное, общее, либо индивидуальное задание (грамматические/лексические упражнения, ситуация/диалог на заданную тему, составление тематического словаря, компьютерная презентация лексических тем, подготовка игровых ситуаций, ток-шоу, контрольные работы и т.п.).

Все разделы практического курса второго иностранного языка направлены на развитие навыков активного владения общеразговорным языком в сфере межкультурной коммуникации.

4. УЧЕБНО-МЕТОДИЧЕСКОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ САМОСТОЯТЕЛЬНОЙ РАБОТЫ ОБУЧАЮЩИХСЯ

Темы для самостоятельного изучения	Изучаемые вопросы	Кол - во часо	Формы самостоятельной работы	Методическое обеспечение	Формы отчетности
Тема 1. Вводно-фонетический курс.	Произношение немецких гласных и согласных звуков	76	Работа с аудиозаписями к рабочей тетради и учебнику.	Материалы учебного пособия. Интернет-источники	Презентация
Тема 2. Чтение и письмо.	Отработка полученных знаний через выполнение упражнений. Чтение дополнительных текстов по теме занятия. Практика письменной речи (анкета, резюме, сочинение).	76	Выполнение дополнительных заданий.	Материалы учебного пособия. Дополнительные материалы подготовленные преподавателем	Презентация/тест/проект/устный опрос

Тема 3. Лексика.	Предусмотренные программой темы.	76	Выполнение домашних заданий, подготовка презентаций и проектов.	Материалы учебного пособия Основная и дополнительная литература	Тест
Тема 4. Грамматика.	Овладение студентами грамматическими явлениями немецкого языка, предусмотренными программой.	76	Выполнение грамматических упражнений.	Материалы учебного пособия. Основная и дополнительная литература	Тест
Тема 5. Домашнее чтение.	Обсуждение содержания неадаптированного литературного произведения в группе. Работа над лексикой: выполнение различного рода упражнений по закреплению активного словаря.	84	Чтение обозначенного объема литературного произведения. Чтение рекомендованной литературы.	Немецкая художественная литература	Устный опрос
ИТОГО:		388			

5. ФОНД ОЦЕНОЧНЫХ СРЕДСТВ ДЛЯ ПРОВЕДЕНИЯ ТЕКУЩЕЙ И ПРОМЕЖУТОЧНОЙ АТТЕСТАЦИИ ПО ДИСЦИПЛИНЕ

5.1. Перечень компетенций с указанием этапов их формирования в процессе освоения образовательной программы

Код и наименование компетенции	Этапы формирования
УК-4. Способен осуществлять деловую коммуникацию в устной и письменной формах на государственном языке Российской Федерации и иностранном(ых) языке(ах).	1.Работа на учебных занятиях. 2.Самостоятельная работа

5.2. Описание показателей и критериев оценивания компетенций на различных этапах их формирования, описание шкал оценивания

Оцениваемые компетенции	Уровень сформированности	Этапы формирования	Описание показателей	Критерии оценивания	Шкала оценивания

УК-4	Пороговый	1. Работа на учебных занятиях. 2. Самостоятельная работа.	Знает: деловую коммуникации в устной и письменной формах на государственном языке Российской Федерации и иностранном(ых) языке(ах) Умеет: осуществлять деловую коммуникацию в устной и письменной формах на государственном языке Российской Федерации и иностранном(ых) языке(ах)	Устный ответ Проект, Тест, Презентация	Шкала оценивания устного опроса Шкала оценивания проекта Шкала оценивания теста Шкала оценивания презентации
	Продвину	1. Работа на учебных занятиях. 2. Самостоятельная работа.	Знает: деловую коммуникации в устной и письменной формах на государственном языке Российской Федерации и иностранном(ых) языке(ах) Умеет: осуществлять деловую коммуникацию в устной и письменной формах на государственном языке Российской Федерации и иностранном(ых) языке(ах) Владеет: навыками анализа единиц всех языковых уровней: фонетического и фонологического; лексического; морфемного и словообразовательного; морфологического анализа слов разных частей речи; синтаксического анализа словосочетания, предложений разных типов, текста; навыками поиска, отбора и использования научной информации по проблемам курса, навыками эффективного оперирования справочной литературой по современному иностранному языку	Устный ответ Проект, Тест, Презентация	Шкала оценивания устного опроса Шкала оценивания проекта Шкала оценивания теста Шкала оценивания презентации

Описание шкал оценивания
Шкала оценивания устного опроса

Баллы	Критерии оценивания
8-10 баллов	Ответ полный и грамматически верный
6-7 баллов	Ответ полный, с незначительными ошибками
4-5 баллов	В ответе присутствуют ошибки, затрудняющие понимание ответа
0-3 балла	В ответе присутствуют многочисленные грамматические и лексические ошибки, затрудняющие понимание ответа

Шкала оценивания проекта

Балл	Критерии оценивания
15-20 баллов	студенту удалось раскрыть выбранную тему, проект является визуально воспринимаемой и несет в себе информацию, соответствующую научному стилю.
10-14 баллов	проект является визуально воспринимаемым, но информация представлена без соблюдения требуемых правил работы проект слишком большой или недостаточный по объему, имеющий слишком много текста по отношению к видеоряду
5 -9 баллов	восприятие проекта затруднено посредством невнятной или неподготовленной речи докладчика.
0-4 балла	проект не раскрывает тему или не соответствует теме, восприятие проекта затруднено

Шкала оценивания теста

Баллы	Критерии оценивания
15-20 баллов	если из всех заданий контрольной работы выполнено 70% – 100%;
10-14 баллов	если из всех заданий контрольной работы выполнено 50% – 70%
5 -9 баллов	если из всех заданий контрольной работы выполнено 30% – 50%
0-4 балла	если из всех заданий студент выполнил 0%-30%

Шкала оценивания презентации

Баллы	Критерии оценивания
15-20 баллов	студенту удалось раскрыть выбранную тему, презентация является визуально воспринимаемой и несет в себе информацию, соответствующую научному стилю.
10-14 баллов	презентация является визуально воспринимаемой, но информация представлена без соблюдения правил работы с презентациями — слишком большая или недостаточная по объему, имеющая слишком много текста на слайдах
5 -9 баллов	восприятие презентации затруднено посредством невнятной или неподготовленной речи докладчика.
0-4 балла	презентация не раскрывает тему или не соответствует теме, восприятие проекта затруднено

5.3. Типовые контрольные задания, необходимые для оценки знаний, умений, навыков и (или) опыта деятельности, характеризующих этапы формирования компетенций в процессе освоения образовательной программы

Примерные темы для устного опроса

- Erste Kontakte. Wie heißen Sie? Wer sind Sie?
- Ich bin Student(in). Wo studieren Sie? Was machen Sie? Ihre Hobbys?
- Das ist meine Familie.
- Einkaufen. Möbel. Wie kaufen Sie Möbel ein? Was möchten Sie jetzt für Ihre Wohnung kaufen?
- Gegenstände, Produkte. Beschreiben Sie einen Gegenstand, den Sie mithaben oder haben möchten.
- Ich spreche mit meinem Chef telefonisch. Wo möchten Sie arbeiten? Was sagen Sie den Kunden im Telefongespräch?
- Berufe und Familie. Was war Ihr Opa von Beruf?
- Wohnen. Wohin stellen Sie die Möbel? Wo stehen die Möbel?
- Tourismus. Mein Hotel bietet Ihnen Ruhe und Erholung/Ich möchte meinen Urlaub am Meer verbringen/Ich finde dieses Angebot günstig....
- Einkaufen. Ich habe einen Einkaufszettel geschrieben und gehe einkaufen.
- Stadtbesichtigung. Ich lade Sie in meine Stadt ein/Moskau ist die schönste Stadt.
- Kultur. Meine Lieblingsveranstaltung.
- Du kannst wirklich toll...! Über Freunde erzählen.
- Kein Problem. Ich habe Zeit. Meine Freizeit.
- Essen. Einladung zu Hause. Ich gehe zu Besuch.
- Ich steige jetzt in die U-Bahn ein. Mein Weg zur Uni.
- Tagesablauf, Vergangenes. Was habe ich heute gemacht?
- Feste. Vergangenes. Ich erzähle über mein Lieblingsfest. Wie war das?
- Sport und Fitness. Meine Fitness. Mein Ernährungsplan.
- Gesundheit und Krankheit. Ich fühle mich nicht voll. Was kann es sein. Mein Freund ist krank. Ich muss helfen.
- Arbeitsleben. Mensch und Maschinen. Der Beruf eines Lehrers. Was ist wichtig für mich?
- Im Restaurant. Ich möchte das Essen bestellen.
- Firmenporträt. Wenn ich an einer Firma 10 Jahre gearbeitet hätte...
- Ernährung. Meine Essgewohnheiten. Essen in verschiedenen Ländern.
- Freundschaft. Ihr seid einfach die Besten!
- Beruf und Arbeit.
- Wohnen.
- Kundenservice
- Zukunft.
- Einladungen.
- Beratung.
- Berufsfindung.
- Gesundheit.
- Verpasste Gelegenheiten-
- Glücksmomente.
- Feiern im Betrieb.
- Sprache.
- Weiterbildung.
- Bewerbungen.
- Jugend und Erinnerungen
- Biografien
- Politik und Gesellschaft.
- Tourismus.
- Regeln.

- Konzerte und Veranstaltungen.
- Geschichte.
- Umwelt und Klima.
- Zukunftsvisionen.

Примерные темы проектных работ

1. Немецкий язык-вчера, сегодня, завтра.
2. Культурная карта Германии.
3. Сравнительный анализ молодежных движений России и Германии.
4. Мой карманный разговорник.
5. Буквы немецкого алфавита. Их частная жизнь и жизнь в коллективе.
6. Где живут слова? Мой любимый словарь.
7. Путешествие по Германии.
8. Немецкий календарь.
9. История возникновения немецкого языка.
10. Мода в Германии: вчера и сегодня.

Примерный вариант теста

1. Eine alte Frau entstieg ... Abteil neben mir.
a) aus dem b) dem c) in den
2. Ich..... vor diesen Worten bis ins Herz.
a) erschrak b) erschreckte c) erschrakte
3. Über den Krieg hatten wir zu verlieren. a) keins Wort b) nicht ein Wort c) kein Wort 4. Ich war ...
meinen Vorbereitungen fertig.
a) zu b) mit c) an
5. Spät in der Nacht erreichte er Ort.
6. an den b) den c) zu dem Jetzt beneidete ich ..., dass er solch eine Kunst beherrschte.
a) ihn b) ihm c) auf ihn
7. Die beiden saßen im Zimmer und lauschten ... Windstöße. a) auf die b) den c) zu den 8. Plötzlich ...ihm
.... , sie anzurufen.
a) hat eingefallen b) ist eingefallen c) ist eingefallt
9. Dann kam er plötzlich..... zu.
a) auf mich b) zu mir c) an mich
10. Ich erkannte sie.....Gang.
a) nach b) am c) dem
11. Ich bin immer schon wegen schlechten Schuhputzens
a) auffallen b) aufgefallen c) auffiel
12. Passen Sie Kinder gut auf.
a) auf die b) die c) nach den
13. Ich will mich.....nicht täuschen-
a) in dir b) an dir c) an dich
14. ...eine ganze Stunde warteten wir ihn.
a) auf auf b) --- auf c) auf ---
15. Ich.... eine Stunde später, dass ich einen richtigen Beruf hatte.
a) begriffte b) begriff c) begriffe
16. Er deutete in dem anschwellenden Beifall
a) auf mich b) zu mir c) auf mir
17. Ehe sich die Dame ... , war der Dieb weg.
a) besonnen hatte b) besinnen hatte c) besonnen war.
18. Er die Tür auf und ließ mich vorgehen.
a) rießt b) riß c) reiße
19. Keine Lichter in den Häusern.

- a) brennten b) brannten c) verbrannten
20. Er seine Hand auf ihre zuckende Schulter.
a) lag b) liegt c) legte

Примерные темы для презентаций

1. Немецкая современная музыка.
2. Немецкие свадебные традиции.
3. Немецкие сказки.
4. Великие люди Германии.
5. Города Германии.
6. Достопримечательности Германии.
7. Знакомство с архитектурой Германии.
8. Искусство Германии.
9. Немецкие поговорки.
10. Обычаи, традиции, праздники Германии.
11. Природа Германии.
12. Система образования в Германии.
13. Федеральные земли Германии.
14. Где говорят по-немецки.
15. Обряды, обычаи и традиции празднования значимых дат Германии.
16. Средства массовой информации в Германии.
17. Особенности национальной музыки, танца и кино в жизни современного немца.
18. Традиции питания в Германии.
19. Фразеологизмы. Русско-немецкие соответствия.
20. Самые известные изобретения немцев.

Примерный список тем для экзамена

Экзаменационный билет включает 3 вопроса:

1. Перевод предложений, включающих активную лексику, с русского языка на немецкий (составляются преподавателем самостоятельно с учетом усвоенного студентами материала).
2. Дискуссия с преподавателем на предложенную тему (по материалам лексики и домашнего чтения);
3. Пересказ неадаптированного текста

Примерный список лексических тем:

Семестр 3:

Тема 1. Erste Kontakte. Wie heißen Sie? Wer sind Sie?

Тема 2. Ich bin Student(in). Wo studieren Sie? Was machen Sie? Ihre Hobbys?

Тема 3. Das ist meine Familie.

Тема 4. Einkaufen. Möbel. Wie kaufen Sie Möbel ein? Was möchten Sie jetzt für Ihre Wohnung kaufen?

Тема 5. Gegenstände, Produkte. Beschreiben Sie einen Gegenstand, den Sie mithaben oder haben möchten.

Тема 6. Ich spreche mit meinem Chef telefonisch. Wo möchten Sie arbeiten? Was sagen Sie den Kunden im Telefongespräch?

Семестр 4:

Тема 1. Berufe und Familie. Was war Ihr Opa von Beruf?

Тема 2. Wohnen. Wohin stellen Sie die Möbel? Wo stehen die Möbel?

Тема 3. Tourismus. Mein Hotel bietet Ihnen Ruhe und Erholung/Ich möchte meinen Urlaub am Meer verbringen/Ich finde dieses Angebot günstig....

Тема 4. Einkaufen. Ich habe einen Einkaufszettel geschrieben und gehe einkaufen.

Тема 5. Stadtbesichtigung. Ich lade Sie in meine Stadt ein/Moskau ist die schönste Stadt.

Тема 6. Kultur. Meine Lieblingsveranstaltung.

Семестр 5:

Тема 1. Du kannst wirklich toll...!Über Freunde erzählen.

Тема 2. Kein Problem. Ich habe Zeit. Meine Freizeit.

Тема 3. Essen. Einladung zu Hause. Ich gehe zu Besuch.

Тема 4. Ich steige jetzt in die U-Bahn ein. Mein Weg zur Uni.

Тема 5. Tagesablauf, Vergangenes. Was habe ich heute gemacht?

Тема 6. Feste. Vergangenes. Ich erzähle über mein Lieblingsfest. Wie war das?

Семестр 6:

Тема 1. Sport und Fitness. Mein Fitness. Mein Ernährungsplan.

Тема 2. Gesundheit und Krankheit. Ich fühle mich nicht voll. Was kann es sein. Mein Freund ist krank. Ich muss helfen.

Тема 3. Arbeitsleben. Mensch und Maschinen. Der Beruf eines Lehrers. Was ist wichtig für mich?

Тема 4. Im Restaurant. Ich möchte das Essen bestellen.

Тема 5. Firmenporträt. Wenn ich an einer Firma 10 Jahre gearbeitet hätte...

Тема 6. Ernährung. Meine Essgewohnheiten. Essen in verschiedenen Ländern.

Семестр 7:

Тема 1. Freundschaft. Ihr seid einfach die Besten! Описание человека.

Тема 2. Beruf und Arbeit. Оценивание прошлой ситуации.

Тема 3. Wohnen. Моя профессия — моя страсть. Говорить о статистике. Тексты в журналах.

Тема 4. Kundenservice. Хотя я Вам это объяснял...Рекламация.

Тема 5. Zukunft. Роботы дома. Предположения о будущем. Мнения читателей.

Тема 6. Einladungen. Чувствуйте себя как дома. Неофициальные приглашения.

Семестр 8:

Тема 7. Beratung. Чем Вам помочь? Разговор с клиентом.

Тема 8. Berufsfindung. Выразить мнение. В то время, когда другие думают...

Тема 9. Gesundheit. Спорт — это здоровье.

Тема 10. Verpasste Gelegenheiten. Если бы я это сделал тогда!...

Тема 11. Glücksmomente. Если не повезло. Выражение разочарования.

Тема 12. Feiern im Betrieb. Мероприятие года. Письма и почта: Приглашения.

Семестр 9:

Тема 1. Sprache. Недопонимания. Переспрашивать и выражать понимание.

Тема 2. Weiterbildung. Участие на свой страх и риск. Советы. Программа курса.

Тема 3. Bewerbungen. Собеседование. Анкеты. Резюме.

Тема 4. Jugend und Erinnerungen. Говорить о важном. Воспоминания о молодости.

Тема 5. Biografien. История жизни.

Тема 6. Politik und Gesellschaft. Репортажи. Дискуссии.

Семестр 10:

Тема 7. Tourismus. Презентации на пресс-конференции.

Тема 8. Regeln. Обсуждение правил.

Тема 9. Konzerte und Veranstaltungen. Радиоинтервью. Репетиции.

Тема 10. Geschichte. Выражение представлений о желаниях. Подытоживать впечатления.

Тема 11. Umwelt und Klima. Выражать согласие и равнодушие.

Тема 12. Zukunftsvisionen. Это сразу решит многие проблемы. Выражать уверенность.

Образец неадаптированного аутентичного текста:

Gesundheit können wir nicht kaufen, wir müssen auf sie täglich achten. Aktivität und Bewegung sind wichtige Faktoren für die Gesundheit von Körper, Geist und Seele. Wer nicht raucht, sich viel bewegt, gesund isst und nicht Übergewichtiger ist, senkt sein Risiko für chronische Krankheiten um 80

Проценты. Спорт, здоровое питание, Wellness и хорошее настроение являются советами для здорового существования. Движение является всем. Обходить или Joggen равно как вы можете держать себя в форме. Регулярное обучение имеет самый большой эффект. Естественные привычки влияют на благополучие, здоровье, физическое состояние. Оно не только зависит от того, что и сколько вы едите, но также от времени и частоты приемов пищи. Оно дает общие советы, как вести здоровые естественные привычки. Вы должны использовать сахар или холестерин-бедные продукты, много фруктов и овощей есть. К этому естественно меньше соли, специй и много пить.

Каждый человек имеет свои собственные естественные привычки, зависящие от того, в какой стране он живет, какой профессией он занимается. Естественные привычки различаются во многих странах. Обычно замечается, что в странах Средиземноморья преимущественно сладкое и в северных странах соленые приемы пищи употребляются. В южных странах Европы утром обычно сладкий завтрак – выпечка или йогурт. И северные страны предпочитают соленые продукты, как сыр, колбаса или яйца. Обед является в Германии основным приемом пищи в день. Обычно не происходит семейный обед, так как дети в школе и родители едят на работу.

5.4. Методические материалы, определяющие процедуры оценивания знаний, умений, навыков и (или) опыта деятельности, характеризующих этапы формирования компетенций.
Текущий контроль успеваемости осуществляется преподавателем, ведущим аудиторские занятия. Текущий контроль успеваемости проводится в следующих формах: устный опрос, презентация, реферат, тестирование, проект.

Соотношение вида работ и количества баллов в рамках процедуры оценивания

Устный опрос – метод контроля, позволяющий не только контролировать знания обучающихся, но и сразу же поправлять, повторять и закреплять знания, умения и навыки. При оценке ответа учитываются степень осознанности изученного материала; подтверждение теоретических сведений примерами; точность изложения учебного материала; правильность речи. Устный опрос может быть фронтальным (охватывает сразу несколько обучающихся), индивидуальный (позволяет сконцентрировать внимание на одном обучающемся), групповой (применяется при повторении с целью обобщения и систематизации учебного материала).

Презентация – это демонстрационные материалы для публичного выступления.

Тема презентации выбирается студентом самостоятельно из предложенного списка тем. Цель подготовки презентации – обобщение различных научных идей, концепций, точек зрения по наиболее важным изучаемым проблемам на основе самостоятельного анализа монографических работ и учебной литературы. Материал может быть с использованием видео, компьютерной графики и спецэффектов; видеofilm, снабженный пояснительным графическим и текстовым материалом; логически связанную последовательность слайдов, объединенную одной тематикой и общими принципами оформления. Мультимедийная презентация лекционного материала всегда 1) опирается на вербальное (словесное), аудиальное и визуальное обеспечение и сопровождение; 2) содержит в своей основе сценарий и имеет определенную структуру; 3) предполагает знание и анализ аудитории, для которой готовится; 4) имеет определенные приоритеты и точно сформулированные цель и задачи; 5) выдерживается в едином графическом стиле. 6) Рекомендуется выполнять презентацию на слайдах с логотипом ГУП.

Принципиальной особенностью мультимедийной презентации является то, что она, благодаря современным компьютерным средствам, обеспечивает наиболее удобное восприятие новой информации. Презентации используются при реализации различных методов обучения, прежде всего, активных методов обучения, таких как: проблемная лекция, деловая игра, анализ конкретных ситуаций, метод активного программного обучения, метод игрового проектирования и др. Материал, излагаемый в презентации, должен отличаться единообразием, и не превышать объема 20 слайдов.

Тест – это инструмент оценивания знаний и умений учащихся, состоящий из системы тестовых заданий, стандартизированной процедуры проведения, обработки и анализа результатов.

До тестирования допускаются студенты, которые не имеют задолженностей. Как правило, предлагаемые студентам тесты являются тестами с одним правильным ответом. Время, отводимое на написание теста, не должно быть меньше 30 минут для тестов, состоящих из 20 тестовых заданий и 60 мин. для тестов из 40 тестовых заданий написания теста.

Проект – это задание на исследование и анализ какой-либо проблемы, связанной с коммуникацией между представителями разных культур. Проект представляет собой создание видеоконтента, который основан на максимальной наглядности представления научных концепций. Проект подразумевает активное участие студентов в процессе обучения, самостоятельную работу и сотрудничество в команде. Цель проекта - формирование компетенций в области межкультурной коммуникации и развитие умений, необходимых для эффективного взаимодействия с представителями других культур в различных сферах жизни. Оценка проекта осуществляется преподавателем в соответствии с установленными критериями и оценочными шкалами.

Общее количество баллов по дисциплине – 100 баллов. Максимальное количество баллов, которое может набрать обучающийся в течение семестра за текущий контроль, равняется 70 баллам.

Промежуточная аттестация – это элемент образовательного процесса, призванный определить соответствие уровня и качества знаний, умений и навыков обучающихся, установленным требованиям согласно рабочей программе дисциплины. Промежуточная аттестация осуществляется по результатам текущего контроля. Конкретный вид промежуточной аттестации по дисциплине определяется рабочим учебным планом и рабочей программой дисциплины (в данном случае – экзамен)

Экзамен предполагает проверку учебных достижений обучающихся по всей программе дисциплины и преследует цель оценить полученные теоретические знания, навыки самостоятельной работы, развитие творческого мышления, умения синтезировать полученные знания и их практического применения.

Шкала оценивания экзамена

Балл	Требования к критерию
21–30 баллов	глубокое знание всего материала, включенного в список экзаменационных вопросов; свободное владение понятийным аппаратом, научным языком и терминологией; знание основной литературы и знакомство с дополнительно рекомендованной литературой; логически правильное и убедительное изложение ответа
11–20 баллов	знание ключевых проблем и основного содержания материала, включенного в список экзаменационных вопросов; умение оперировать философскими категориями; знание основополагающих работ из списка рекомендованной литературы; в целом логически корректное, но не всегда точное и аргументированное изложение ответа.
2–10 баллов	фрагментарные, поверхностные знания материала, включенного в список экзаменационных вопросов; затруднения с использованием понятийного аппарата и терминологии; недостаточное знание рекомендованной литературы; недостаточно логичное и аргументированное изложение ответа
0–2 балла	незнание либо отрывочное представление о материале, включенном в список экзаменационных вопросов; незнание понятийного аппарата; плохое знание рекомендованной литературы; неумение логически определенно и последовательно излагать ответ.

Итоговая шкала оценивания результатов освоения дисциплины

Итоговая оценка по дисциплине выставляется по приведенной ниже шкале. При выставлении итоговой оценки преподавателем учитывается работа обучающегося в течение освоения дисциплины, а также оценка по промежуточной аттестации.

Количество баллов	Оценка по традиционной шкале
81-100	Отлично
61-80	Хорошо
41-60	Удовлетворительно
0-40	Неудовлетворительно

6. УЧЕБНО-МЕТОДИЧЕСКОЕ И РЕСУРСНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ

6.1. Основная литература

1. Жеребцова, Е.А. Deutsch ganz anders [Текст] : учеб. пособие для вузов / Е. А. Жеребцова, О. П. Лахтюхова. - М. : МГОУ, 2011. - 346с. – Текст: непосредственный.
2. Лахтюхова, О.П. Deutsch ganz anders II [Текст] : учеб. пособие для вузов. ч.2 / О. П. Лахтюхова, Е. А. Жеребцова. - 2-е изд., испр. - М. : МГОУ, 2013. - 256с. – Текст: непосредственный.
3. Лахтюхова, О.П. Deutsch ganz anders II [Текст] : учеб. пособие для вузов в 2-х ч. ч. 2 / О. П. Лахтюхова, Е. А. Жеребцова. - М. : МГОУ, 2014. - 266с. – Текст: непосредственный.
4. Autoren des Hueber Verlags. Menschen A1. Deutsch als Fremdsprache. Hueber Verlag GmbH, Deutschland, 2013.
5. Autoren des Hueber Verlags. Menschen A2.1. Deutsch als Fremdsprache. Hueber Verlag GmbH, Deutschland, 2013.
6. Dreyer/Schmitt. Lehr- und Übungsbuch der deutschen Grammatik. Verlag für Deutsch, 2009.
7. A. Hering, M. Matussek. Geschäftskommunikation. Max Hueber Verlag, 2008.

6.2. Дополнительная литература

1. Жеребцова, Е.А. Deutsch ganz anders=Немецкий язык по-другому: учеб. пособие для студ. фак. романо-германских языков / Е. А. Жеребцова, О. П. Лахтюхова. - 4-е изд., испр. - М. : МГОУ, 2016. - 348с. – Текст: непосредственный.
2. Васильева, М. М. Практическая грамматика немецкого языка : учебное пособие / М.М. Васильева, М.А. Васильева. — 15-е изд. — Москва : ИНФРА-М, 2020. — 255 с. — (Высшее образование: Бакалавриат). — DOI 10.12737/textbook_5aa7dcf056bac1.36487196. - ISBN 978-5-16-013108-5. - Текст : электронный. - URL: <https://znanium.com/catalog/product/1055786> (дата обращения: 18.04.2022). – Режим доступа: по подписке.
3. Паремская, Д. А. Практическая грамматика немецкого языка : учеб. пособие / Д. А. Паремская - Минск : Выш. шк. , 2016. - 351 с. - ISBN 978-985-06-2621-9. - Текст : электронный // ЭБС "Консультант студента" : [сайт]. - URL : <https://www.studentlibrary.ru/book/ISBN9789850626219.html> (дата обращения: 18.04.2022). - Режим доступа : по подписке.

6.3. Ресурсы информационно-коммуникационной сети «Интернет»:

1. <http://www.homeenglish.ru>
2. <http://gramma.ru>
3. <http://slovari.yandex.ru>
4. <http://english-new.ru>
5. iprbookshop.ru

7. МЕТОДИЧЕСКИЕ УКАЗАНИЯ ПО ОСВОЕНИЮ ДИСЦИПЛИНЫ

1. Методические рекомендации по подготовке к практическим занятиям.
2. Методические рекомендации по организации самостоятельной работы по дисциплинам.

8. ИНФОРМАЦИОННЫЕ ТЕХНОЛОГИИ ДЛЯ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОГО ПРОЦЕССА ПО ДИСЦИПЛИНЕ

Лицензионное программное обеспечение:

Microsoft Windows

Microsoft Office

Kaspersky Endpoint Security

Информационные справочные системы:

Система ГАРАНТ

Система «КонсультантПлюс»

Профессиональные базы данных

fgosvo.ru – Портал Федеральных государственных образовательных стандартов высшего образования

pravo.gov.ru - Официальный интернет-портал правовой информации

www.edu.ru – Федеральный портал Российское образование

Свободно распространяемое программное обеспечение, в том числе отечественного производства

ОМС Плеер (для воспроизведения Электронных Учебных Модулей)

7-zip

Google Chrome

9. МАТЕРИАЛЬНО-ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ

Материально-техническое обеспечение дисциплины включает в себя:

- учебные аудитории для проведения учебных занятий, оснащенные оборудованием и техническими средствами обучения: учебной мебелью, доской, демонстрационным оборудованием, персональными компьютерами, проектором;

- помещения для самостоятельной работы, оснащенные компьютерной техникой с возможностью подключением к сети «Интернет» и обеспечением доступа к электронной информационно-образовательной среде.